

Αρχική σελίδα>Προσφυγή στη δικαιοσύνη>Ευρωπαϊκός δικαστικός άτλας στον τομέα των αστικών υποθέσεων>Αποζημίωση των θυμάτων βίας

Αποζημίωση των θυμάτων βίας

Πληροφορίες και ηλεκτρονικά έντυπα για κάθε χώρα αναφορικά με την οδηγία 2004/80/EK

Γενικές πληροφορίες

Οδηγία 2004/80/EK του Συμβουλίου, της 29ης Απριλίου 2004, για την αποζημίωση των θυμάτων εγκληματικών πράξεων

Η οδηγία εφαρμόζεται μεταξύ όλων των κρατών μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Η οδηγία επιβάλλει σε κάθε κράτος μέλος της ΕΕ την υποχρέωση να θεσπίσει εθνικό σύστημα αποζημίωσης για όλα τα θύματα βίαιων εγκληματικών πράξεων οι οποίες τελέστηκαν εκ προθέσεως. Σύμφωνα με την εν λόγω νομική πράξη, όλα τα θύματα βίαιων εγκληματικών πράξεων οι οποίες τελέστηκαν εκ προθέσεως έχουν πρόσβαση στο εθνικό σύστημα αποζημίωσης που έχει θεσπιστεί από το κράτος μέλος στο έδαφος του οποίου τελέστηκε η εγκληματική πράξη.

Για να μπορούν τα θύματα βίαιων εγκληματικών πράξεων οι οποίες τελέστηκαν εκ προθέσεως να έχουν ευχερέστερη πρόσβαση σε αποζημίωση σε διασυνοριακές υποθέσεις, η οδηγία θεσπίζει σύστημα συνεργασίας μεταξύ των εθνικών αρχών:

Τα άτομα που πέφτουν θύματα εγκληματικών πράξεων ενώ βρίσκονται στο εξωτερικό (σε κράτος μέλος της ΕΕ στο οποίο δεν διαμένουν συνήθως) μπορούν να υποβάλουν την αίτηση στην **αρχή συνδρομής** του κράτους της συνήθους διαμονής τους (επιλέξτε «Αρχές συνδρομής» στο παρακάτω εργαλείο αναζήτησης).

Η αρχή συνδρομής μεταφράζει και διαβιβάζει την αίτηση στην **αρχή που λαμβάνει την απόφαση** στο κράτος μέλος όπου τελέστηκε η εγκληματική πράξη (επιλέξτε «Αρχές απόφασης» στο παρακάτω εργαλείο αναζήτησης). Η αρχή απόφασης είναι αρμόδια για την αξιολόγηση της αίτησης και την καταβολή της αποζημίωσης.

Οι αρχές συνδρομής και απόφασης επικοινωνούν μεταξύ τους στις **γλώσσες που έχουν αποδεχθεί**. Για πληροφορίες σχετικά με την αποδεκτή γλώσσα ή γλώσσες, πρέπει να ανατρέξετε στο άρθρο που αφορά το κράτος μέλος της αρχής στην οποία αποστέλλονται οι πληροφορίες που σχετίζονται με την υπόθεση (π.χ. αίτηση, απόφαση ή άλλη επικοινωνία).

Επιλέξτε τη σημαία της χώρας που σας ενδιαφέρει για περισσότερες πληροφορίες.

Οι αρχές συνδρομής και απόφασης επικουρούνται από τα εθνικά **κεντρικά σημεία επαφής** (επιλέξτε «Κεντρικά σημεία επαφής» στο παρακάτω εργαλείο αναζήτησης), ο ρόλος των οποίων είναι να προωθούν τη συνεργασία μεταξύ των αρχών, να παρέχουν βοήθεια και να συμβάλλουν στην αναζήτηση λύσεων σε διασυνοριακές καταστάσεις.

Η ευρωπαϊκή δικτυακή πύλη για την ηλεκτρονική δικαιοσύνη σας παρέχει πληροφορίες σχετικά με την εφαρμογή της οδηγίας, καθώς και ένα εύχρηστο εργαλείο για τη συμπλήρωση των **εντύπων**.

Σχετικοί σύνδεσμοι

Αποζημίωση των θυμάτων εγκληματικών πράξεων στην Ευρωπαϊκή Ένωση

ΑΡΧΕΙΟΘΕΤΗΜΕΝΟΣ ιστότοπος του Ευρωπαϊκού Δικαστικού ΑΤΛΑΝΤΑ (έκλεισε στις 30 Σεπτεμβρίου 2017)

Τελευταία επικαιροποίηση: 16/01/2023

Για τη διαχείριση αυτής της ιστοσελίδας υπεύθυνη είναι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή. Οι πληροφορίες που περιλαμβάνονται στην παρούσα σελίδα δεν απηχούν κατ' ανάγκη την επίσημη θέση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής. Η Επιτροπή δεν αναλαμβάνει καμία απολύτως ευθύνη όσον αφορά πληροφορίες ή δεδομένα που περιέχονται ή αναφέρονται στο παρόν έγγραφο. Παρακαλείσθε να συμβουλευθείτε την ανακοίνωση νομικού περιεχομένου σχετικά με το καθεστώς πνευματικής ιδιοκτησίας που διέπει τις σελίδες των ευρωπαϊκών θεσμικών οργάνων.

Compensation to crime victims - Czechia

Languages for the transmission of applications

Applications must be made in Czech.

Application forms for compensation

Applications may be made using the form that can be found on the [website of the Czech Ministry of Justice](#). However, use of the form is not compulsory and the application procedure can be started on the basis of any submission which clearly seeks the grant of monetary assistance for a victim of crime.

Last update: 11/12/2023

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Denmark

Languages for the transmission of applications

The Criminal Injury Compensation Board ('Erstatningsnævnet') accepts Danish or English for applications to Denmark.

Denmark has concluded a Language Convention with the other Nordic countries, i.e. Finland, Iceland, Norway and Sweden, under which citizens of these countries may use their own language in another Nordic country. The languages included in the Convention are Danish, Finnish, Icelandic, Norwegian and Swedish.

Application forms for compensation

Various forms, including an application form, in both Danish and English, can be found on the Board's website, <http://www.erstatningsnaevnet.dk/>, under the tab 'Self-service' ('selvbetjening').

Last update: 03/08/2023


The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Germany

Languages for the transmission of applications

The compensation claim and any relevant supporting documents may be sent in all the official languages of the EU. Authorities may also exchange information (Articles 7 to 10) in all the official languages of the EU.

Application forms for compensation

Compensation claim form for crime victims  (387 Kb) 

Compensation claim form for crime victims  (391 Kb) 

Information on compensation claim form for crime victims  (137 Kb) 

Information on compensation claim form for crime victims  (155 Kb) 

Last update: 22/06/2020

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Estonia

Languages for the transmission of applications

Estonian

Application forms for compensation

The form for applying for compensation is available on the [website of the Social Insurance Board](#)

Last update: 15/08/2019

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Ireland

Languages for the transmission of applications

English and Irish

Application forms for compensation

This link below will bring you to the new dedicated webpage of the Department of Justice which concerns the Criminal Injuries Compensation Scheme.

 <https://www.gov.ie/en/campaigns/0bff8-criminal-injuries-compensation-scheme/?referrer=http://www.gov.ie/criminalinjuries/>

Last update: 18/05/2023

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Greece

Languages for the transmission of applications

The official language for the submission of the application and the exchange of information, data and supporting documents is Greek.

Application forms for compensation

 [Application form for compensation to victims](#)

Last update: 30/05/2023



The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Spain

Languages for the transmission of applications

Spanish.

Application forms for compensation

Form  (75 Kb)  for sending a compensation claim in cross-border situations

Form  (53 Kb)  for sending decisions regarding a compensation claim in cross-border situations

Last update: 01/08/2022

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Croatia

Languages for the transmission of applications


Applications and requests will be accepted in Croatian.

Application forms for compensation

Compensation request forms are available on the website of the Ministry of Justice, in both Croatian and English.

Link:

 <https://mpu.gov.hr/dokumenti/10?page=1&tag=-1&tip2=&Datumod=&Datumdo=&pojam=compensation>

 <https://mpu.gov.hr/UserDocImages/dokumenti/%C5%BDrtve%20i%20svjedoci/Obrzac%20zahtjeva%20za%20novcanu%20naknadu%20zrtvama%20kaznenih%20djela.pdf>

Last update: 26/03/2024

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Cyprus

Languages for the transmission of applications

Greek and English

Application forms for compensation

Application forms and information on compensation are available, in Greek and English, at the offices of the department of Social Insurance Services or on its website: <http://www.mlsi.gov.cy/sid>.

You can either deliver your application form in person or send it by post to the following address: **Social Insurance Services (Υπηρεσίες Κοινωνικών Ασφαλίσεων) Λεοφόρος Λορέντζου Βύρωνος 7, 1465 Nicosia, Cyprus.**

Last update: 16/04/2024

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Lithuania

Languages for the transmission of applications

The languages of communication are Lithuanian and English.

Application forms for compensation

The application forms for compensation must be in Lithuanian.

Last update: 07/04/2023

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Luxembourg

Languages for the transmission of applications

In accordance with Article 11(1), Luxembourg accepts the following languages:

Luxembourgish,

French and

German.

Application forms for compensation

In Luxembourg, people seeking compensation are not required to complete a specific form.

Victims of a crime simply need to send a letter giving the date, place and details of the crime.

They should enclose copies of any documents in support of their compensation claim (copy of the police report, any court decisions that may have been handed down, supporting documents proving their total incapacity for work, permanent disability, increase in outgoings or reduction in income, and documents describing their disability, to ensure that they receive effective and adequate compensation from the offender).

Last update: 06/05/2022

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Malta

Languages for the transmission of applications

The languages in which applications are accepted are Maltese and English.

Application forms for compensation

The application form for compensation can be found at this link: <https://eforms.gov.mt/pdfforms.aspx?fid=pjd010e>

Last update: 25/03/2023

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Netherlands

Languages for the transmission of applications

Applications can be submitted in any language.

Application forms for compensation

 [Dutch-language application form for victims](#)

 [Dutch-language application form for surviving relatives](#)

 [English-language application form for victims](#)

 [English-language application form for surviving relatives](#)

Last update: 06/02/2024

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Austria

Languages for the transmission of applications

Under Articles 11(1)(a) and (b) of Council Directive 2004/80/EC of 29 April 2004 relating to compensation to crime victims, claims may be sent in German and English.

Application forms for compensation

[Form for request for support under the Austrian Victims of Crime Act \(*Verbrechensopfergesetz*, VOG\)](#)  (52 Kb) 

Last update: 11/12/2023

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.


Compensation to crime victims - Portugal

Languages for the transmission of applications

Portuguese and English.

Application forms for compensation

The forms were approved by Order No 403/2012 of 7 December 2012.

The forms are available  in electronic format on the website of the Commission for the Protection of Victims of Crimes (*Comissão de Proteção às Vítimas de Crimes*).

Last update: 10/05/2021

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Slovenia

Languages for the transmission of applications


Compensation claims must be submitted in Slovenian.

Application forms for compensation

Compensation claims must be submitted on a prescribed form accompanied by a declaration. The form is available on the website of the Ministry of Justice. The forms for members of the Italian and Hungarian national minorities are available as unofficial Italian and Hungarian translations.

 http://www.mp.gov.si/si/delovna_podrocja/direktorat_z_a_kaznovalno_pravo_in_clovekove_pravice/sektor_z_a_popravo_krivic_in_podporo_zrtvam_kaznivih_dejanj/odskodnine_zrtvam_kaznivih_dejanj/

The form is also available in English (see below), but only for information purposes; a compensation claim must be submitted in Slovenian.

 http://www.mp.gov.si/en/areas_of_work/legislation_on_the_justice_system/sektor_z_a_popravo_krivic_in_podporo_zrtvam_kaznivih_dejanj/crime_victims_compensation_national_cross_boarder_situations/

Last update: 20/12/2018

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Slovakia

Languages for the transmission of applications


Section 20(1) of Act No 274/2017 on victims of crime and amending certain acts states that '*the documents and information referred to in Sections 18 and 19 shall be transmitted in the official language, or in one of the official languages, of the Member State whose authority is being addressed, or in another language whose use has been approved by that Member State, with the exception of the following:*

(a) decisions taken by the decision-making body, which shall be drawn up in the language determined by its legal order;

(b) statements made by victims of a violent crime or by other persons referred to in Section 18(6)(b) and Section 19(4)(b), which shall be drawn up in the language of the Member State, as determined by its assisting authority.'

Section 20(2) of Act No 274/2017 states that '*subject to the conditions referred to in paragraph 1, documents and information addressed to the Slovak authorities shall be transmitted in Slovak and English.*'

Application forms for compensation

Further information, including the  compensation claim form), can be found on the website of the  Ministry of Justice of the Slovak Republic.

Last update: 01/06/2023

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Finland

Languages for the transmission of applications

Finnish, Swedish and English.

Application forms for compensation


Claim form:

[Claim form \(in Finnish\)](#)  (315 Kb) 

[Claim form \(in Swedish\)](#)  (377 Kb) 

[Claim form \(in English\)](#)  (299 Kb) 

Compile and submit dossier and claim form:

You can submit your claim electronically by using the secure message service  <https://turvaviest.valtiokonttori.fi/> or by post to: Valtiokonttori, PL 550, 00054 Valtiokonttori

You can also apply for compensation through our online customer service. We use the Suomi.fi web service, which is a common identification service for public authorities. You can use your Finnish bank codes, mobile certificate or certificate card for identification.

 <https://asiointipalvelu.valtiokonttori.fi/etusivu/>.

Last update: 21/02/2024

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.


Compensation to crime victims - Sweden


Languages for the transmission of applications


Swedish or English.


Application forms for compensation

Forms in Swedish:

 [Ansökan om brottsskadeersättning](#) [application for compensation for criminal injuries] (requires identification using the Swedish Mobile BankID)

 [Ansökan om brottsskadeersättning för personskada och kränkning](#) [application for criminal injuries compensation for personal injury and violation of personal integrity] (pdf)

 [Ansökan om brottsskadeersättning till ett barn som har bevittnat brott \(brottsoffermyndigheten.se\)](#) [application for criminal injuries compensation for a child who has witnessed a crime] (the Swedish Crime Victim Authority (brottsoffermyndigheten.se), pdf)

 [Ansökan om brottsskadeersättning för sak- eller ren förmögenhetsskada](#) [application for criminal injuries compensation for material or purely financial damage] (pdf)

Form in English:

 [Application for criminal injuries compensation for personal injury and violation of personal integrity](#) (pdf)

Last update: 24/01/2022

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.

Compensation to crime victims - Northern Ireland

Languages for the transmission of applications

English Language

Application forms for compensation

Link to:

 [Criminal Damage Compensation Form Notice of Intent](#)

 [Criminal Injury Compensation 2009 Scheme](#)

 <http://www.justice-ni.gov.uk>

Last update: 14/12/2018

The national language version of this page is maintained by the respective Member State. The translations have been done by the European Commission service. Possible changes introduced in the original by the competent national authority may not be yet reflected in the translations. The European Commission accepts no responsibility or liability whatsoever with regard to any information or data contained or referred to in this document. Please refer to the legal notice to see copyright rules for the Member State responsible for this page.